

# Our Lady of Mount Carmel Catholic Community

6723 Whitefriars Drive, Houston, TX 77087  
Archdiocese of Galveston-Houston  
[www.mtcarmelalive.org](http://www.mtcarmelalive.org)



**Twentieth Sunday in Ordinary Time  
August 16, 2020**

## From the Pastor's Desk:

### A new way to connect our community!

I am so excited to tell you about a new tool we have in order to stay connected! We will be able to stay in our homes and still know what is going on in our Church. This is called Flocknotes. This amazing tool allows us to be in communication about all the important activities going on here at OLMC. Join Flocknotes and keep in touch with your parish! **Text ENG1 to 84576 for English messages and text ESP2 to 202-765-3441 to sign up for Spanish.** You can also connect with us online at [olmchou.flocknote.com](http://olmchou.flocknote.com).



### Remember During Covid-19

#### Sunday Masses

10:00 AM in English

12:00 PM in Spanish

Broadcast Online

**Mass on Tuesday & Thursday at 6:30 PM**

**Confessions on Thursdays at 5:30 PM**

Remember that we still need your support. Please donate online or bring your donation to the Parish Center mailbox.

**Weddings, quinceaneras and funerals.** Contact the office to get more information about your ceremony.

**No group meetings** on our campus until January. All group activities will be online. The group activities will be announced by your group leaders.

**CCE classes** will be online. We will offer instructions to the parents soon. Registration will be online for CCE classes and 1st Communion classes. Go to [www.mtcarmelalive.org](http://www.mtcarmelalive.org) or if you would like to register in person, you can come on **Sundays in August and September from 11:00 AM - 1:30 PM** in the Parish Hall. Only one member of the family (wearing a mandatory mask) may come to register. No children please. Confirmation registration will be announced later.

## Desde el escritorio del Pastor:

### !Una nueva manera de conectar a nuestra comunidad!

Estoy muy emocionado de contarles acerca de una nueva herramienta que tenemos para estar conectados. Seremos capaces de permanecer en casa y saber lo que está pasando en nuestra Iglesia. Esto se llama Flocknotes. Esta increíble herramienta nos permite estar en comunicación sobre todas las actividades importantes que se llevan a cabo aquí en Nuestra Señora del Monte Carmelo (OLMC). ¡Únase a Flocknotes y manténganse en contacto con su parroquia! **Envía ENG1 al 84576 para recibir mensajes en inglés y envía ESP2 al 202-765-3441 para inscribirte en español.** También pueden conectarse con nosotros en línea en [olmchou.flocknote.com](http://olmchou.flocknote.com).

### Recordatorio durante Covid-19

#### Misas Dominicales

10:00 AM en Inglés

12:00 PM en Español

Transmitimos en Línea

**Misas martes y jueves 6:30 PM**

**Confesiones Jueves 5:30 PM**

Recuerden que seguimos necesitando de su apoyo. Por favor donen en línea o traigan su donativo al buzón del Centro Parroquial.

**Bodas, quinceañeras y funerales,** Comuníquense a la oficina para obtener más información acerca de su ceremonia.

**No hay reuniones de grupos** en el campus hasta Enero. Todas las actividades grupales serán en línea. Las actividades de grupos serán anunciados por los líderes.

**Las clases CCE** serán en línea.. Pronto ofreceremos instrucciones a los padres. Las inscripciones serán en línea para clases de CCE y primera Comunión. Ir a [www.mtcarmelalive.org](http://www.mtcarmelalive.org) o si prefieren inscribirse en persona, pueden venir los **Domingos en Agosto y Septiembre de 11:00 AM a 1:30 PM** en el Salón Parroquial. Solo un miembro de la familia (con cubre boca obligatoria) pueden venir a registrarse. No niños por favor. El registro de confirmación se anunciará más tarde.

## Let Us Know

Please let us know when you or a family member are ill, in the hospital, or having a surgery, especially if the illness or surgery is serious. Call the Parish Center at 713-645-6673 so that we can put the name on the sick list for prayers and/or visitation if needed.

## Avísenos

Por favor déjenos saber cuando usted o algún miembro de su familia se encuentren enfermos, en el hospital, o cuando hayan tenido alguna cirugía, sobre todo si la enfermedad o la cirugía son serias. Llame directamente al Centro Parroquial en el teléfono 713-645-6673 de modo que podamos poner su nombre en la lista de oraciones por los enfermos y/o para visitarlos en caso necesario.

## Online Donations

You can donate online! Make your donation once or set up for recurring weekly or monthly donations. Just visit our website [www.mtcarmelalive.org](http://www.mtcarmelalive.org) and click the online giving tab at the top of the page.

## Las Donaciones Online

Usted puede donar online! Realiza tu donación una sola vez o puedes programar la donación semanal o mensual. Sólo tienes que visitar nuestra página web [www.mtcarmelalive.org](http://www.mtcarmelalive.org) y haga clic en la tab entrega el "online giving" en la parte superior derecha la página.



We ♥ love

having you as part of our Flock

Keep in touch with us  
via email and text!



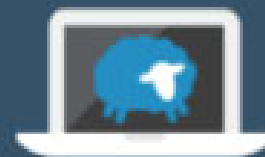
Text

*ENG1*

to 84576

OR

Connect with us online at:



*olmchou.flocknote.com*

Text STOP to 84576 to stop txt notifications at any time. Text HELP for help.  
There is no charge for this service, but your carrier message and data rates  
may apply. View full privacy policy & terms at [flocknote.com/txt](http://flocknote.com/txt).



# Estamos ♥ felices

*De tenerlos como parte de  
nuestra parroquia*

Para mantenerse informado, los invitamos a registrarse a un sistema gratuito de mensajes de texto



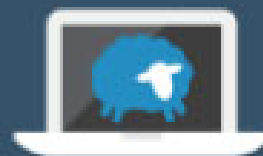
Envíe el mensaje

**ESP2**

al tel. 202-765-3441



Visítenos usando:



[olmchou.flocknote.com](http://olmchou.flocknote.com)

*Para NO recibir notificaciones de texto mande el mensaje STOP a 202-765-3441. Si requiere ayuda mande el mensaje HELP. No hay costo por este servicio, aparte del costo de su servicio telefónico celular. Examine términos y condiciones en [www.flocknote.com/txt](http://www.flocknote.com/txt)*

Date	Mass Intentions
Aug 16	10:00 AM Georgie E. Evans† 12:00 PM Romelia Villarreal† & Martina Campos & Eduardo Garcia†
Aug 17	No Mass
Aug 18	6:30 PM Dalila Velazquez†
Aug 19	No Mass
Aug 20	5:30 Confessions 6:30 PM Maria Toledo†
Aug 21	No Mass
Aug 22	No Mass
Aug 23	10:00 AM Georgie E. Evans† 12:00 PM Kayla Martinez (15th birthday)

## Readings for the Week

**AUG 16:** IS 56:6-7/ROM 11:13-15,29-32/MT 15:21-28  
**AUG 17:** EZ 24:15-24/MT 19:16-22  
**AUG 18:** EZ 28:1-10/MT 19:23-30  
**AUG 19:** EZ 34:1-11/MT 20:1-16  
**AUG 20:** EZ 36:23-28/MT 22:1-14  
**AUG 21:** EZ 37:1-14/MT 22:34-40  
**AUG 22:** EZ 43:1-7AB/MT 23:1-12



*Please pray for our sick  
Favor de orar por nuestros enfermos*

*Guadalupe Gonzalez (4)  
Norma Ortiz (4) Celina Vasquez (4)  
All parishioners with Covid-19*

### Preparing for Next Sunday Twenty First Sunday in Ordinary Time

The Lord tells Shebna, the scribe, I will thrust you from your office and pull you down from your station and replace you with the honorable Eliakim. In the second reading, Paul writes to the Romans about the inscrutable judgments and unsearchable ways of God: For from him and through him and for him are all things. In the Gospel, Peter answers Jesus' question, saying, You are the Christ, the Son of the living God. Jesus blesses Peter and proclaims him as the rock upon whom he will build his Church.

*Isaiah 22:19-23  
Romans 11:33-36  
Matthew 16:13-20*

### Preparación Para el Próximo Domingo Vigésimo primer Domingo de Tiempo Ordinario

El Señor le dice a Sobná, el escriba, te echaré de tu puesto, te destituiré de tu cargo y te reemplazaré por el honorable Eliacín. En la segunda lectura, Pablo escribe a los Romanos acerca de los juicios inescrutables e insondables de Dios: Porque de él, por él y para él son todas las cosas. En el Evangelio, Pedro responde a la pregunta de Jesús diciendo: Tú eres Cristo, el Hijo del Dios vivo. Jesús bendice a Pedro y lo proclama como la roca sobre la que edificará su Iglesia.

### *Why Should We Give of Our Time, Talent and Treasure?*

#### Twentieth Sunday in Ordinary Time

In today's second reading, St. Paul tells the Romans, "God's gifts and his call are irrevocable." To what is God calling me today? What gifts are mine to share?

See Romans 11:29

### *¿Porqué Debemos Dar de Nuestro Tiempo, Talento y Tesoro?*

#### Vigésimo Domingo de Tiempo Ordinario

En la segunda lectura de hoy, San Pablo le dice a los romanos: "Los dones de Dios y su llamado son irrevocables". ¿A qué me llama Dios hoy? ¿Qué dones son míos para compartir?

Ver Romanos 11:29

**OLMC Parish Center 713-645-6673**

**Rev. Abelardo Cobos, Pastor**  
acobos@olmchou.org

**Deacon Juan Aguilar**

**Lynn Hammond, Parish Administrator**  
lhammond@olmchou.org

**Jose Antonio Betancourt,  
Plant and Development Director**  
jbetancourt@olmchou.org

**Diana Zamora, Coordinator of Faith Formation**  
dzamora@olmchou.org

**Estela Flores, Secretary & Sacramental Records**  
eflores@olmchou.org

### Schedule of Masses / Horario de Misa

**Sunday / Domingo** 10:00 AM English / Ingles  
12:00 PM Spanish / Español  
**Tuesday/Martes** 6:30 PM Bilingual  
**Thursday/Jueves** 6:30 PM Bilingual

#### Confessions

Thursday at 5:30 PM

#### Registration

Every family (or adult) should be registered;  
forms available in the Parish Center.

#### Parish Center Office Hours

Monday - Friday 9:00 AM - 3:00 PM  
Sunday 8:00 AM - 2:00 PM

CHURCH NAME AND ADDRESS Our Lady of Mount Carmel, 6723 Whitefriars Dr, Houston, TX 77087, 515377

PHONE 832-647-4309

CONTACT PERSON Lynn Hammond

EMAIL ADDRESS: lhammond@olmchou.org

TRANSMISSION TIME By 8:00 AM Thursdays

SUNDAY DATE OF PUBLICATION August 16, 2020

NUMBER OF PAGES SENT 3

NUMBER OF BULLETINS NEEDED 150